



SUOMI—FINLAND

(FI)

Patentti- ja rekisterihallitus
Patent- och registerstyrelsen

PATENTTIHAKEMUS—PATENTANSÖKAN

[A] TIIVISTELMÄ—SAMMANDRAG

(11) (21) Patenttihakemus-Patentansökan 854650
(51) Kv.Ik.⁴/Int.Cl.⁴ E 03 B 7/07
(22) Hakemispäivä-Ansökningsdag 25.11.85
(23) Aikupäivä-Lopdag
(41) Tullut julkiseksi-Blivit offentlig 07.06.86
(86) Kv. hakemus-Int. ansökan
(30) Etuoikeus-Prioritet 06.12.84 DE P3444578.1

(71) Hakija/Sökande: Gruenbeck Wasseraufbereitung GmbH, Industriestr. 1, Höchstadt, Saksa-BRD

(72) Keksijät/Uppfinnare: 1. Arens, Hans 2. Kern, Hans

(74) Asiamies/Ombud: Heinonen

(54) Keksinnön nimitys/Uppfinningens benämning: Liitin vedenkäsittelylaitteeseen. Kopplingsstycke för vattenbehandlingsanordning.

(57) TIIVISTELMÄ

Keksinnön kohteena on liitinvaruste vedenkäsittelylaitteita varten käsittäen kotelon, käsiteltävän veden tuloaukon ja käsitellyn veden lähtöaukon sekä lähtöliitännän yhdistettäväksi vedenkäsittelylaitteen tuloaukon kanssa ja tuloliitännän yhdistettäväksi vedenkäsittelylaitteen lähtöaukon kanssa. Jotta saavutettaisiin kompakti rakenne käytettäväksi erityisesti kapeissa tiloissa, käsittää kotelo tulokanavan, joka yhdistää tuloaukon lähtöliitännään, lähtökanavan, joka yhdistää lähtöaukon olennaisesti yhdensuuntaisesti tulokanavan suhteen olevaan tuloliitännään, sekä yhdyskanavan, joka yhdistää tulokanavan lähtökanavaan ja jonka poikkileikkaus on säädettävissä.

(57)SAMMANDRAG

Uppfinningen avser ett anslutningsdon avsett för vattenbehandlingsapparaturer. Anslutningsdonet består av ett fodral, ett inlopp för vattnet, som skall behandlas och ett utlopp för vattnet, som behandlats samt en utloppsanslutning som sammankopplas med vattenbehandlingsapparaturens inlopp och en inloppsanslutning som sammankopplas med vattenbehandlingsapparaturens utlopp. För att man skall erhålla en kompakt struktur som i synnerhet används i snäva utrymmen, består fodralet av en inloppskanal, som kopplar inloppet med utloppsanslutningen och av en utloppskanal, som kopplar utloppet med inloppsanslutningen, som är väsentligt parallell i förhållande med inloppskanalen, samt av en förbindelsekanal, som förenar inloppskanalen med utloppskanalen och vars tvärsnitt kan regleras.

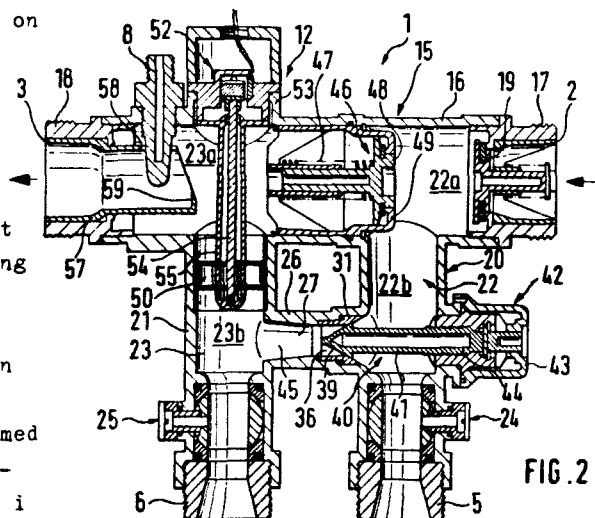


FIG. 2